



老子英雄儿好汉 地产家族的两代经营传奇

日本

日本新闻网
www.japanews.jp

在全球拥有200多处商业建筑、被《时代》杂志誉为“拥有亚洲的家族”、两位继承人秉持完全不同的经营理念却都取得了巨大成功……通过半个世纪的努力，日本森氏家族父子两代打造了一段地产佳话。

父亲 创百亿财富

55年前，森稔与森章的父亲森代吉郎在东京创办了森大厦株式会社的前身——森不动产，在东京新桥地区建设写字楼，从事办公室租赁业务。

20世纪60年代，随着日本经济的高速增长，东京、大阪这样的城市对写字楼的需求不断增加，这让森大厦的事业稳步扩张。从独栋的“点式开发”，到覆盖数条街道和多个城区的“面式开发”；从只有数字序号的“编号楼”，到开创“Hills理念”的“城中城”……

竣工于1986年的阿克新城是森大厦株式会社的一个标志性项目。这个历时十多年方才建成的建筑群，由办公楼、住宅楼、酒店、音乐厅等组成，是日本第一个由民间企业承担开发的大规模旧区改建项目。

1993年，森代吉郎去世，享年88岁。用一生打拼，森代吉郎为家族创造了130亿美元财富。

哥哥 挑战不可能

父亲去世后，森稔接过了森大厦的权杖。次年，他就决定在中国上海投资建设一个国际金融中心，主体建筑是一座世界性高楼。

成形之初，没有人相信这里能成为国际金融中心，许多评论认为森稔的这笔投资鲁莽草率。但森稔始终对这个项目满怀信心。

森稔的坚持得到了回报。上海环球金融中心终于在2008年8月竣工。这座高楼共有101层，其中的办公空间占到当年上海市新增办公空间

的一半。

尽管森稔为这座超级写字楼开出的租金超过上海任何一座写字楼，达到同等地段平均租金的两倍，而业界分析人士仍然认为，这个价格能够得到市场认可。森稔表示，他一直在向“不可能”挑战。

至今，森稔在全球兴建了近150栋摩天大楼。当大多数西方国家都在批评高层建筑的时候，森稔却坚持认为亚洲城市建设应该走“高层路线”。

弟弟 金融剖析家

如果说，森稔继承的是父亲性格中理想主义的一面，森章则继承了父亲作为经济学家精明、谨慎的一面，日本媒体称他为“严慎的金融剖析家”。

森章1960年从日本庆应大学经济学部毕业后，在安田信托银行（现瑞穗信托银行）工作了很长一段时间。

1972年，森章正式进入森大厦，主管公司的财务和投资项目。上世纪90年代初日本泡沫经济时期，森章推测日本房地产业已经产生了严重的泡沫。基于此，他迅速决定停止购买任何土地和建筑物。森大厦是日本当时唯一没有购入土地的房地产公司。在整个泡沫经济期间，森大厦不仅基本没有遭受损失，反而不断发展壮大。

1999年，森氏家族企业一分为二，森稔管理森大厦集团公司，森章则管理森信托集团公司。分家后，两人都在公开场合表示，彼此的关系并不坏，只不过是在经营理念上的差异过大。

快报记者 潘文军 编译

法国

欧洲时报
www.euronews.com

一年接客5000人 亚非性奴在英血泪史

有犯罪集团将多达2600名梦想出国打工改善生活的女子骗到英国，逼良为娼。这些“性奴”来自亚非各国，她们被迫不分昼夜接客多年，直至还清多达3万英镑，为自己“赎身”。一名泰籍女子便要日接14名嫖客，去年更接客多达5000人。英国警方接报后，8月20日搜查并关闭2间妓院，拘捕2人。

英国《世界新闻报》接到一名曾在妓院当性奴的女子举报，于是派卧底记者调查。他们发现，“人蛇集团”以“酒店和餐馆小工”做饵，诱骗来自中国大陆、中国台湾、泰国、日本、韩国、缅甸、蒙古和塞拉利昂等地的女子到英国。她们均由老鸨严厉看管，老鸨当中包括一名华人。

在西伦敦一间妓院，名叫Moon的华人自夸是个模范老鸨，不会像其他老鸨那样殴打

性奴，“我给她们吃面、炸鸡等好东西，她们就会很开心”。

这些性奴接客价因服务而异：有的每次仅10英镑；有的戴安全套做爱和口交要30英镑，特殊服务收费更高。但性奴收了钱，却要将大部分交给老鸨。

来自中国香港的25岁女子Annie透露，她们要24小时候命：“我晚上睡觉，但只要有客来到，我便要起床工作。”

在另一间位于东伦敦的妓院，泰国女子Mimi说，她为求脱贫离开家园，却欠了“人蛇集团”一身债，她去年一年就接客5000人，但还要再接客600人才可还清债务。她们不敢逃走，因为家人被威胁。

她们又害怕一旦还清债务，就会被赶离英国，“我们没有护照，不能报警”。

快报记者 潘文军 编译

美国

Newsweek

《新闻周刊》

房地产“泡沫” 击碎“美国梦”

美国人对私人住宅的追求要追溯到20世纪30年代的经济大萧条，1940年，44%的美国家庭拥有私人住房，到了1985年，这一比例达到了64%。不幸的是，美国人将理智的目标变成了盲目的崇拜，不是所有人都有能力负担住房。

美国政府通过信贷市场鼓励人们购买住房，住房信贷补贴主要通过两

房运作。到2009年，两房借出、担保的住房贷款已高达5.5万亿美元，其中存在巨大的不良贷款和抵押损失。

对私人住宅的全力推崇在美国宣告失败，它导致了房地产的“泡沫”，使住房投资超过了对新兴工业和科技的投资，并破坏了“美国梦”。拥有私人住宅曾是“美国梦”的象征，现在它已失去效用。

俄罗斯

The Moscow Times

《莫斯科时报》

5大障碍导致 俄与西方难成盟友

俄罗斯和西方国家能够成为关系亲密的盟友和伙伴吗？冷战结束20年后，是什么阻碍了俄罗斯和西方国家成为盟友呢？有以下5个障碍：

一是冷战的记忆让双方怀有敌意。二是地缘政治的分歧，俄罗斯不会情愿扮演从属角色，美国从未完全承认俄罗斯的区域领导地位。三是对立

的政治立场，西方认为俄罗斯过分推崇政府权力，俄罗斯认为西方干涉其内政，目的在于破坏俄罗斯的稳定。四是经济争端，俄罗斯希望能提高其石油和天然气的价格，欧洲则希望降低能源价格；俄试图主宰欧洲能源市场，欧洲试图阻止。五是俄罗斯的腐败和犯罪问题让欧美投资者望而却步。

韩国

chn.chosun.com

朝鲜日报

《朝鲜日报》

公寓价格上涨 独栋价格下跌

据韩国统计开发院8月18日公布的《2009年韩国社会动向》报告显示，2008年韩国公寓价格比1990年平均上涨83%，中低层联合式住宅价格上涨25%，但独立式住宅的价格反而下跌。

自上世纪90年代的亚洲金融危机后，2002年房价再次暴涨。2002年首尔公寓价格暴涨31%，全国上涨23%，首

尔公寓价格2006年再次暴涨。如果将2008年独立式住宅的价格看作100，那么1990年的价格为106.2，反而呈下跌趋势。

在家庭总资产中，房地产所占比重依然很高，2006年的比例为76.8%，并且户主年龄越高，家里房地产所占比率就越高。

美国

Newsweek

《新闻周刊》

图书馆面临 大幅财政削减

美国图书馆协会称，随着各地政府正在想办法应对经济的缓慢复苏，今年夏天制定的2011年预算中，对图书馆的拨款大大削减。各图书馆馆长警告，减少图书馆的预算投入和开放时间，实际上可能会拖慢经济复苏的步伐。

博物馆和图书馆服务研究所6月份的研究结果显示，过去10年来美国

人的图书馆使用率增加了20%，由于图书馆是为数不多的可以提供免费上网、就业辅导的场所之一，经济衰退期间，美国人对图书馆的使用率也一直在上升。面对资金和开放时间的削减，图书馆并不准备保持沉默。图书馆工作人员正努力寻求舆论的支持与关注，并积极地通过民间渠道筹集资金。

美国

Forbes

《福布斯》

云计算将推动 亚洲信息产业革新

亚洲的企业很快就会意识到，用传统方法来经营信息产业已经不可行，他们急需经营信息产业的新方法，避免低效率的资源利用，并简化对日益复杂的环境的管理方式。

信息产业已经历了大型计算机、分布式计算、互联网这3大颠覆性技术革命，云计算将是第4次重大的技术变

化，能把信息产业从成本消耗者转化为真正灵活的推动者。传统的基础设施，如硬件、软件和网络，正让信息产业发展变慢，而虚拟化将是20年来最能促进信息产业发展的技术，它将带来巨大的效率提高，是通向云计算和信息服务的第一步，它将提供给使用者云计算设备、平台和应用软件。

英国

The Economist

《经济学人》

传统上市公司 面临竞争

过去150年来，上市公司的势头强劲。直到19世纪中期，私营合作和特许经营公司都主导着市场，但最终被上市公司所取代。上市公司吸取了这两种模式的优点，它将管理者从政府控制中解放出来，也给了投资者有限责任的“盾牌”。

现在，私营合作公司和国有公司再

次卷土重来。国有公司是特许经营公司的一种延伸，有强大的政府力量的支持。现在的私营合作公司也可以是有限责任制，并能发行流通股。这就导致了美国中小型企业向私营合作转型，有一些大公司也回避上市，因为股票市场的报告机制花费高昂，且股票购买者常常因缺乏耐心而抛售股票。

英国

THE INDEPENDENT

《独立报》

维生素D 能预防癌症

一项研究显示，维生素D可以与人体细胞中的DNA相结合，直接控制会导致多发性硬化症、糖尿病和癌症的基因，保护人体不受到这些疾病的侵害。

维生素D被称为“阳光维生素”，由阳光照射皮肤而产生，科学家们发现了维生素D能通过基因控制多种疾病的直接证据，这在历史上尚属首次。之

前的一些研究缺乏维生素D与某些疾病有关联的证明，科学家们也未能揭示其中具体的因果联系。

据估计，世界上可能有10亿人缺乏维生素D，通过摄取食物只能获得少量的维生素D，它主要是由皮肤直接暴露在阳光下而产生的，所以这一发现将有利于研究高纬度地区人们的健康状况。

英国

Telegraph

《每日电讯报》

英国人表达感激 不说“Thank You”

一项针对网民的调查显示，如今绝大多数英国人已不再使用“Thank You”这个词语，而是选择用其他词或微笑来代替。40%的受访者认为，“Thank You”这个词太过正式。

这项针对3000名网民的民调显示，77%的受访者认为，说“Thank You”没什么实际用处，还不如挥手致意来得亲切；40%的受访者认为，说“Thank

You”太过正式，完全没有必要。网络调查发言人卡罗里娜说：“现在，绝大多数英国人觉得说‘Thank You’让人不自在，他们宁愿用其他的方式表达对别人的感谢。”

调查结果还显示，在表达感谢时，英国人最常用的词排名前三位的分别是“Cheers”、“Ta”和“That's great”，“Thank You”仅排在第20位。

美国

WORLDPOLITICS

《财富》

有线电视台 无法吸引新观众

有线电视产业依然受到欢迎，仍能让现有用户付出更高的费用，但只要分析一下观众统计图，就不难发现有线电视台吸引新观众的能力在减弱，这将是整个电视产业的灾难。

美国通信网络报告显示，过去20年来，电视观众的平均年龄急剧上升，20年前美国广播公司观众的平均年龄

为37岁，而现在为51岁。福克斯电视台观众的平均年龄从29岁增加到了44岁。尽管第1季度，67.7万新用户申请了收费电视服务，但收看付费电视台的年轻人数量依然在下降。这就意味着，有限电视公司和广播公司都没有新客户，它们只是向现有客户兜售新产品。快报记者 李欣 编译